

Wern, 178 + Herzog, E., BehAng.
180 + Siegmund, A.,
SohlMstr.
182 + Sahlmann, A. M.
Marie
Hedert, P. Masch.
Neumann, E. Mal.
184 + Kühne, Lott, kfmAng
186 + Pohl, Rich. Elektr. &
Nakorn, K. Werkzgm.
Pohl, H. Vulkanis.
194 + Putzger, O.,
Gemüseb.
Putzger, K. PostBeamt.
196 + Hoesner, Helene
198 + Schiemann, Ida, das.
Schwob, E. kfmAng
Schiemann, G. HdsVertr.
202 + Winger, A.,
HdsVertr.
Winger, K. Techn.Ob Insp.
204 + Heilmann, A., SchmId.
206 + Klemm, E.,
Borbonisch.
208 Deh, K., Klempn.
Richter, Carl, kfmAng
Interieurdekoration
210 + Hohmann, Josef u.
Ehrt, Hammer Stein-
damm 110
Brinkmann, Emma, Rentn.
214 + Passow, H. Pens.
Südweh, H. kfmAng
218 + Jaap, E., PolBeamt.
redder, E. Ang.
220 + Siegmund, W., Zim.
Seigmund, F. Zim.
222 + Rathmann, H. Arb.
Dreyer, K., BbSekt.
224 + Winkmann, R.,
MetSchleif.
230 Baten, W.
DiplPsychologe
232 Mende, W., BäckMstr. &
234 Schwenn, R. Mal.
236 + Timm, G., Arb.
238 + Smolka, F., Masch-
E. Althertl.
240 + Kötter, E.,
Luth, K., Steuerskr.
242 + Röhling, W., Klempn.
244 + Behken, Herb.,
Masch.
246 + Wolter, Harry,
Beamt.
248 + Christensen, W.,
Tischl.
250 + Bodmann, Gertrud
Breyer, B. M. kfmAng
252 + Monnig, J.,
LokSchloss.
254 + Monnig, H.-H., MaschSchl.
256 + Kops, F., Schloss.
Kops, G., KfzSchloss.
258 + Holter, Georg A. F. u.
Adolf K. Holter
Christiansen, 109a
Brühl, G., Lochrechner
Buh, G., Dr., Imker
260 + Gehrike, G.,
PostBeamt.
Hagemann, K.-H.,
MaschSchloss.
262 + Feste, W., Elektr.
Kearath, Th., Pens.
264 + Woldorf, Bertha
266 + Helwig, W.,
Verlinsp. & D.
268 + Bielefeld, Elisabeth,
das.
Bielefeld, G., Schrifts.
270 + Potgiesser, Anna,
das.
Potgiesser, P., kfmAng.
272 + Jansen, A.,
TextTechn.
274 + Gania, J., Buchhalt.
276 + Frank, J., BbWerk-
mstr.
Dall, M., Konditor
Oldenburg, E., JustBeamt.
Weber, B., PolBeamt.
282 + Clausen, P.,
Großhändler.
302 + Fritzsche, H.,
Cartenb.
304 + Verkehrsbetriebe
Hamburg-Holstein A.-G.,
Kaltenkirchenerstr. 1
Silke, G., Kwf.
Curslacke Neuer Deich
bisher Neuedelch
Benannt 1948
Curslacke wird 1217 als villa
Kurslake, 1302 als Curslake,
1325 als Curslake erwähnt.
Curslacke von cur = Sumpf,
lake = brackiges oder sump-
figes Gewässer.
Bz: Bergedorf, Nr. 27-35 u.
14-32, Stl: Bergedorf, Nr. 171
Ortsa: Vier u. Marschland,
Stl: Curslacke Nr. 27-35 u.
14-60 = Bgd I, höh. Nrn.
= Cl. 2
Verlängerung der Vierlanden
straße links:
33 + Friedrich Schleede +
Sohn, Karosbau & Co.
Schleede, Friedr. i. ob.
Fa. &
35 + Schleede, H.
u. A. des.
Schleede, H.,
Fahrzeughau &
37 + August Ludwig,
Kohlendhl.
39 + Kruse, Heß & Co.,
Amstäckstr. 2-4
Edler, E. Leistenfabr. &
Kraftfutterwerk Kruse &
Heß, Kraftfutterm-Fabr.
(Mühlenbetr.) &
Pauly, Schrade & Co.,
Kunststoffverarb.
Neumann, Willi, Müller
Rosenbaum, H., Nah.
Otto, B., Dr. DiplKfm.
45 + Glöcklin, Frau E., das.
Glöcklin, Herb. i. ob. Fa.
Friedrich E. Barthels
Nig, Inh. Herbert
Glöcklin, Landmasch.
47 + Koeschel, H.,
Weidenbaumsweg 74
51 + Pienigstorf, O., Stahl-
konstruktion
Pienigstorf, J.,
Geschf. d. Schiffko.
Schiffkonstruktion und
Entwicklungsm. GmbH.
55 + Freie u. Hansestadt
Hamburg
Klammage, BezAnt Bgd.
Theske, H., Klammstr.
171 + Albers, B.,
Gemüseb.
375 Linde, Martha, Gastst. &
Verlängerung der Vierlanden-
straße rechts:
14-14b + Freie u. Hansestadt
Hamburg
Englisch, A., Trauerwar.
Krell, Werner, Kwf.
16 + Hubner, Alb.,
Müllerskamp 19
Gerhard Knabe Schrott-
und Metallhandel
Hubner, Alb.,
Borstens-Großhändler
16 + Stunne, G., Kwf.
20 + Reinke, H.,
Schlosshopist
Hans Lohmeyer &
Baustoff-Großhändler
Hugo Reinke,
Fliesenleger
20a + W. Osterhold & Co.,
Baumtarn.
Schinkel, Heinz, Zim.
22 + Rupprecht, Paula,
Tabakw.
Rupprecht, G.,
VulkanBeitr.
22 + Rupprecht, G., das. 22
26 + Ritter, Günth.,
Geschlnh.
28-30 + Menzer E. Erben,
das. 28
28 Ernst Menzer Schiffswert
u. Maschinenfabrik &
Menzer, K. W., i. ob. Fa.
Menzer, K. W., M. & E.
Klein Wwe. A., Rentn. II
30a Tillwits, Sägemüller
Purmann, Martha
30a Lox, H., Schweinh.
Lemm, E., Klempner
Baustian, Herb.,
Maschinenbau
Schinkel, Heinz, Polier.
32a + Fritz Oberstentfeld,
Ing., EMotoren &
34-36d + Spangenberg, W.,
Schmuckengroßhändler 153
34 Möller, Dr. H., Geschf.
Hermann-Möller, Rud., Dr.
DiplKfm.
36 Lack- und Farbenfabrik
Springer & Jöcher
G.m.b.H.
Werkhofer, Josef E.
i. ob. Fa. &
36e Lojeburg, J.,
Werkmstr.
Trier, W., Lacktechn.
36d Oehmann, Paula, Arb.
John, E., Ang.
52-65 + Nordd. Glycerin-
u. Fettsäure-Werke,
Friedrich Thori,
Weidenbaumsweg 133
52 Kroger, Kurt, Dipling.
Schönfeld, W.,
Chemotechn.
54 Hoppe, Wolff, IngChem.
Schott, H., kfmAng.
Hennings, E. von,
Chemotechn.
54 + Schiesser, H. Arb. II
Czeczota, W., kfmAng. II
Roell, Laura
54 Curdt, Herm., SchlossMstr.
58 Persson, A.D., Arb.
Vieweg, Aug., Vorarb. E
Lippert, A., LagArb.
Cord, B., Destillateur
Ahrens, K.-H., kfmAng.

60 Puls, M., Ing. & E
u. A. des.
Schleede, H.,
Cordes, H., Arb. II
66 Otto Aldag,
Imp-Exp. &
Otto Aldag Vermögens-
verwaltung Ges. m.b.H.
Tamm, G. m. b. H.,
Imp-Exp. III
Bergedorfer Handels-Ges.
sellschaft Otto Aldag &
Co. &
IV
Otto Aldag Export G.m.b.H.
170 + Schlicht, Pet., Auto-
Schlosserei
Schroder, Uwe, Kondit.
Curtiusweg
Benannt 1928 nach dem
Lübecker Syndikus Dr. Carl
Georg Curtius (1771-1837),
der 1813 mit v. Heß und Mett-
lerkamp das hanseatische
Direktorium bildete
Bz: Hab-Mitte, Stl: Hamm-
Nord & 28
Planskizze Sievchingsallee
Von Am Elisabethengöze
links:
1-23 + Bauverein Hamm-
Geest in Hamburg
e. G.m.b.H., Bundesstr. 83
1 Stengel, Elisabeth & E
Brook Wwe., Kath.
Duckow, Wwe., Klara E
Horn Alma E
Uhlenbrock, H., Beamt.
Renner, G., Laborant
Hagmann, Wwe. A. II
Engel, Paula & II
Schuler, W., PolBeamt.
Otto, P., PolMstr. II
Baumann, Wwe., L. & III
Ziems, E., Tischl. III
Schneider, H., WschPol.
Hansen, Wwe., Sophia,
Pens. IV
3 Krause, Karl, Kfm. &
Krieger, Wilhelm, Beamt.
Meier, Ella, Buchhalt. E
Steinmann, K.-H., Kopier. I
Stahl, H., PolBeamt. I
Sams, K., PolBeamt. I
Pollok, E., PolBeamt. I
Wernicke, K., PolBeamt. II
Schultz, Herm. I
Mistfeld, H., Beamt. II
Bondys, Walt. III
Schiller, Arn.,
Schloss. III
Bauer, Rnhild,
med.techn.Assist. & III
Stollers, K.,
KrimBeamt. & IV
5 Rathje, C.-H., Beamt. E
Grunow, H., PolBeamt. I
Gessler, K., PolBeamt. I
Heinrichs, Esther, Zeichn.
Busch, R., PolBeamt. II
Götting, K., kfmAng. & IV
Wacker, R., Beamt. & IV
Manack, G., Gärtin. III
Krause, Karl, Geschlnh. E
7 Brecht, B., PolBeamt. I
Festhald, Rob.
KrimObSekt. E
Peters, Thea, Beamt. E
Wegehaup, Erb. PolBmt. I
Robert, F., kfmAng.
Sühlig, Hans, Dreh. II
Kopke, G., KrimBeamt. II
Keld, Joh., SteuBeamt. II
Hesse, W., PolBeamt. III
Müller, Wern.,
PolBeamt. & III
Klumpen, R., Pens. III
Zentner, R., Ang. IV
Burmester, Anna, Arb. I
9 Jäcker, G.-H., Boulng. E
Benthen, K.-H., FinBeamt. E
Fleisch, Waltraud,
Fülltr. E
Ruten, E. & I
Rugarten, H.,
Beamt. & I
Neidmann, W., PolMstr. I
Frank, Erich, Rentn. II
Brooke, Heinz, HeizMont. II
Niethardt, Carl, Uhm. III
Sorges, H., PolBeamt. III
Braun, F., Laq. III
Hehn, Hans,
BüromaschMstr III
Sollan, D., Buchdr. IV
Sannow, E., Beamt. &
11 Bannat Wwe., M.
Schaub, A., kfmAng. E
Hoffmann, Herb.,
PolBeamt. & E
Baldt, Efr., Korresp. & I
Mansfeld, W., Kapt. & I
Tessmer, K., PolObMstr. & I
Grothopp, E., ElTechn. I
Gliesche, E., BehAng. II
Koch, Johs. & II
Stehle, W., Laborant III
Arnstadt, W., VerwAng. III
Geornl. M., HbAng. IV
13 Göring Wwe., B.
Klaus, G., Pens. & E
Löwin, W., Beamt. E
Möller, Wwe., Anna I

Pless, Rolf, RegObhInsp
I
Bohrens, K., kfmAng. & II
Böhme, D., Beamt. & II
Kronest, Emma, Pens.
Wrigg Wwe., H.,
Stenot. &
Nathaus, H., PolBeamt. III
Klamrowski, F.,
Baumwollkup. III
Hartmann, Harold, Ang. IV
17 Heumann, H., RegAmt
Behrend, Alice,
Rentn. E
Watzulik, A., PolBeamt. E
Rehder, A., Kfm. & I
Nagel, Gerh.,
PolBeamt. I
Weper, Max, kfmBerat.
& I
Rohr, K.-H., Feinmech. II
Mueren, A., PolBeamt. ad II
Sollorz, G., Schiffb. III
Putz, G., BkAng. III
Pinsel, P., Ang. IV
Jacobs, Albert,
kfmAng. & III
Claus, Edg., Boulng. & E
17 Stile, H., Ang.
Below, G.,
PolBeamt. & I
Paudler, Gertr. Pens. E
Lubstorf, G., PolObMstr. I
Ruders, K., KrimBeamt. II
Griem, H., PolBeamt. & II
Klauer, Inge, Sekr. & III
Möller, Heinz,
PolBeamt. & III
Schlegel, B., KrimBeamt. III
Hein, Hans, Feinmech. III
Burslin, H. v., Kapt. & IV
Bartels, Wern., PolBeamt. I
21 Vagt, Emmi
Hollmann, E.,
Schiffst. & E
Zimmermann, J., Pens. I
Wulff, Wwe., Minna,
Hansen, Wwe.,
Pens. IV
Feistel, W.,
Schiffsmasch. & I
Ebert, Horst E.,
Koch, & II
Schkölzger, P.,
Minist. Rat. A. D.
Spangler, Otto, PolBeamt. II
Fanner, Max,
Polipiktor i. R. &
Kelling, H., PolBeamt.
Joh. Otto, Schiffst. & III
Fischer, Karl, Pens. & IV
Knaus, P., Maschb. IV
23 Heß, Günth., KfzSchl.
E
Grunwald, A., PolBeamt.
E
H. H., PolBeamt. E
Warnstorff, M., Buchh.
Lühmann, A., PolBeamt. I
Trieb, Heinz, Pens. I
Rohde, Wilh., Rentn. II
Permien, H., PolBeamt. II
Masztalerz, K., Beamt. II
Bohnenstengel, H.,
PolBeamt. IR III
Gruner, R., PolBeamt. III
Bahlke, Werner, Schiff. III
Forkel, W., PolBeamt. IV
Medelke, F. IV
Von Am Elisabethegöze
rechts:
2-10 + Baugenossenschaft
Deutsches Heim, e.G.m.
b.H., Semperstr. 1
2 Wulff, C., Pens. & E
Spitz, Charlotte,
ApothHelf.
Pehke, Gerda, kfmAng. & E
Ziercke, August,
i. ob. Fa. & I
Remme, G., BezVertr. & I
Ott Wwe., E. & I
Rath, Erna H. & II
Rath, Lissy & II
Lüthje, Wwe. M. & II
Schweiger, Wwe. D. II
Gähler, K., Dr., Amtsger.
Dir. &
Gähler, Hans-J.,
DiplIng. II
Wienke, Paula & II
Zander, Anne-M., Just
Ang. III
Eckert, Minna & III
Pucka, Anna, Büroang. III
Bodeker, Edith,
kfmAng. & IV
Ziercke, Ilse, Dr. rer. nat.,
StudRat. IV
4 Krohn, Gretchen E.
Dreier, Bruno, Schloss. E
Truie, W., Schneid. & E
Wewer, C., VerwInsp. &
i. R. & I
Farkens Wwe., W.
Beckmann, Joh., kfmAng. I
Kropp, Dora, Pens. & II
Siefert, Lieselotte & II
Brandt, Kath., Pens. II
Flint, Augusta & III
Kurz, Gerh., Beamt. III
Kaiser, E.,
FernmTechn. & IV

Ringel, Lieselotte, Platt IV
Peller, Helene I
Wachter, Osc., Pens. I
6 Kemmer, O.,
Zoll-Amt. E
Wiedwald, A. E
Draeger, Frau Anna & I
Paske, W.,
Major d. Sch. ad. I
Wahls, Käthe,
Steuerevollm. & I
Schmidt Wwe., M. II
Richter, Emma, Pens. II
Hiller, W., Prok. & II
Rosenberger, E.,
Zollbtr. & IV
Meier, Wwe., Chr.,
Pens. & III
Brandt, Ike & III
Marissal, H.,
Werkmstr. IV
Stahmer, Frieda,
kfmAng. & IV
8 Paulsen, W., Steuereoblas. E
Paulsen, Maria & E
Zimpel, Wwe., J. & E
Kloster, Otto, R., Dir.
a. d. & E
Voss, Herm.,
RegRat ad & II
Lauder, W., Apoth. & II
Lütten, Alma & II
Schmuckbeck, Luise & II
Klaass, Wwe., Meta III
Griem, F., PolBeamt. III
Schauder, Konr., Pens. IV
Brassat, E., UhmMstr.
Jens, Diter &
Hagen, Uwe,
Steuereinsp. IV
10 Schroeder, Carl
Pens. E
Knabe, A., Rentn. E
Schulz, Karl, Pens. I
Manzel, Martha I
Bentlin, Louise I
Berger, Fr., ObZollsekr. ad. II
Puls, Werner & II
Kock, Marie II
Pape, Wwe., Emma III
Clausen, H., Pens. III
Jacobsen, Heiga,
Hilfsvertr. & III
Schüncke, Helene &
Wichers, Elsb.,
Jugendlfr. & IV
12-14 + Kuster, P. H., Erben,
Adr. Gospar-Voght-Str. 16
12 Zörn, Martha & E
Kube, Walt., Dr.,
Geschf. &
Witt, Ernst-Ludwig & E
Jedke Wwe., Ella & I
Loy, G., Dr. Stud.Rat.
Mordhorst, M. & II
Waldschöke, H., DiplKfm II
Keskari, L. i. Fa.
L. Keskari & Co. & II
Wolters, Johanna,
Büglein & III
Denicke, Gisela & III
Becker, Walt., DiplVolk.
Steuerevollm. & III
Busas, G., Kim. & IV
Koll Wwe. M.,
Klothesher, Diet. &
14 Siemers, Rich. E.
Schroder, Günth.,
HilfsObLehr. & E
Bartels, Wilh.,
ObStadtrat & I
Schroder, Inge, Lehr. E
Koch, Carl, kfmAng. & II
Adolf Christian Jachisch,
HilfsVertr. & II
Binosch, Carl, Kfm & II
Dohmann, Erich,
Versicherung. & III
Plath, Gertrud i. Fa.
„Wapla“ Marzipan- u.
Konfitüren-Spezialitäten
Walter Plath & Co. III
Plath, W., Kfm. & III
Voigt Wwe., F. IV
Evers, C., Prok. & IV
Emma, Pens. & I
Topp, W. &
16-18 + Lass, Johs.
Metallkuppung 22
16 Hinrichs, Peter, Grünw. &
Sauer, H., Geschf. d.
Deutsche Hammond-In-
strument G.m.b.H. & E
Taubert, Gertraud,
kfmAng. E
Wachendorf, H.,
JustAmt. & I
Friedland, Wwe. B. & I
DiplHandelslehr. I
Malchow, Heinrich & II
Brunko, Martha, Lehr. I.R.
& II
Krause, Fritz, Journ. & III
Gädike, Ind., Maschb. III
Bahr, A., HdsVertr. & III
Ullmann, Frieda & IV
Miehe, Joach.
Werbung & IV